

## Foire aux questions (FAQ)

### TABLE DES MATIÈRES

[Comment citer les Fiches Regard Santé?](#)

[Quelle est la correspondance entre les territoires de RLS et les MRC?](#)

[Pourquoi les données par RLS ne sont-elles pas toujours présentes?](#)

[Que signifie l'expression « statistiquement significatif »?](#)

[Comment interpréter les symboles \(+\) \(-\) dans les tableaux?](#)

[Pourquoi aucun test de comparaison n'est-il effectué sur certaines données?](#)

[Que signifie l'expression « données comparables »?](#)

[Que signifie un taux ajusté selon l'âge et à quoi sert-il?](#)

[Dans quelle circonstance présente-t-on un taux brut?](#)

[Quand utiliser un taux ajusté, un taux brut ou un nombre?](#)

[À quoi sert le coefficient de variation?](#)

[Quoi faire avec des données dont l'estimation est marginale ou inacceptable?](#)

[Pourquoi les intervalles de confiance sont-ils différents selon les territoires?](#)

[Pourquoi les années présentées sont-elles différentes entre certains tableaux et certains graphiques pour un même indicateur?](#)

[Qui contacter pour des questions, des commentaires ou des suggestions?](#)

## COMMENT CITER LES FICHES REGARD SANTÉ?

### Citation suggérée :

[Source] dans *Fiche Regard Santé* « [nom de la fiche] », Direction de santé publique, coordination de surveillance, planification, évaluation et recherche, CISSS des Laurentides, date de publication, [En ligne]

[http://www.santelaurentides.gouv.qc.ca/sante\\_publicque/statistiques\\_et\\_analyses.html](http://www.santelaurentides.gouv.qc.ca/sante_publicque/statistiques_et_analyses.html) consulté le [date de consultation].

### Exemple :

MSSS, Fichier des décès dans *Fiche Regard Santé* « *Taux de mortalité par cancer* », Direction de santé publique, coordination de surveillance, planification, évaluation et recherche, CISSS des Laurentides, 17 juin 2015, [En ligne] [http://www.santelaurentides.gouv.qc.ca/sante\\_publicque/statistiques\\_et\\_analyses.html](http://www.santelaurentides.gouv.qc.ca/sante_publicque/statistiques_et_analyses.html) consulté le 2016-07-14.

## QUELLE EST LA CORRESPONDANCE ENTRE LES TERRITOIRES DE RLS ET LES MRC?

Le réseau de la santé de la région des Laurentides est organisé en sept territoires de réseau local de services. La plupart des territoires partagent les mêmes limites que les MRC, sauf la municipalité de Mirabel qui est scindée en deux parties. La partie sud est jointe au territoire de RLS de Deux-Montagnes–Mirabel-Sud et la partie nord avec le RLS de la Rivière-du-Nord–Mirabel-Nord.

<b>RLS</b> Réseau local de services	<b>MRC</b> Municipalité régionale de comté
RLS de Deux-Montagnes–Mirabel-Sud	MRC Deux-Montagnes et partie sud de Mirabel
RLS de la Rivière-du-Nord–Mirabel-Nord	MRC La Rivière-du-Nord et partie nord de Mirabel
RLS de Thérèse-De Blainville	MRC Thérèse-De Blainville
RLS d'Antoine-Labelle	MRC Antoine-Labelle
RLS des Pays-d'en-Haut	MRC Les Pays-d'en-Haut
RLS des Laurentides	MRC Les Laurentides
RLS d'Argenteuil	MRC Argenteuil

RLS : Territoire sur lequel est organisé un ensemble de services de la 1<sup>re</sup> à la 3<sup>e</sup> ligne.  
MRC : Une MRC regroupe toutes les municipalités d'un même territoire d'appartenance formant une entité administrative.

## POURQUOI LES DONNÉES PAR RLS NE SONT-ELLES PAS TOUJOURS PRÉSENTES?

Pour certains indicateurs, les données par territoire de RLS ne sont pas disponibles ou sont trop imprécises pour être présentées.

## QUE SIGNIFIE L'EXPRESSION « STATISTIQUEMENT SIGNIFICATIF » ?

Cette expression est utilisée lorsque l'écart entre deux résultats est fort probablement réel, c'est-à-dire que le test de comparaison statistique démontre qu'il est peu probable que l'écart soit dû au hasard.

### COMMENT INTERPRÉTER LES SYMBOLES (+) (-) DANS LES TABLEAUX?

Les symboles « + » et « - » sont utilisés pour indiquer une **différence statistiquement significative** positive ou négative entre deux données, habituellement entre la région des Laurentides et le Québec ou entre un RLS et la région des Laurentides. L'absence de ces symboles indique que les tests ne peuvent démontrer une différence, sauf lorsqu'une note au bas du tableau indique qu'**aucun test** n'a été effectué.

### POURQUOI AUCUN TEST DE COMPARAISON N'EST-IL EFFECTUÉ SUR CERTAINES DONNÉES?

C'est le cas notamment pour les sources de données qui reposent sur des échantillons suffisamment importants pour que les différences constatées soient d'emblée considérées comme probables, comme pour les données provenant des recensements canadiens et les données de la section « sociodémographie ». Dans d'autres cas, les données n'étaient pas toutes disponibles pour effectuer les tests.

### QUE SIGNIFIE L'EXPRESSION « DONNÉES COMPARABLES »?

Il s'agit de données non identiques, mais qui ne présentent pas une différence suffisante pour représenter une situation distincte. Souvent, il s'agit de données dont le test de comparaison statistique n'a pu confirmer de **différence significative**.

### QUE SIGNIFIE UN TAUX AJUSTÉ ET À QUOI SERT-IL?

Un taux ajusté est un taux calculé pour une population dont la répartition selon l'âge serait identique à celle de la population de référence, qui est ici celle du Québec.

En surveillance, on cherche à vérifier si l'état de santé de la population s'améliore dans le temps ou si l'état de santé d'une population est moins bon que celui d'une autre population. On apporte un ajustement aux taux afin d'annuler l'effet des changements dans la structure d'âge de la population. Ainsi, un taux ajusté selon l'âge sert à rendre comparables les taux de populations ayant une structure d'âge différente pour les indicateurs susceptibles de varier selon l'âge.

### DANS QUELLE CIRCONSTANCE PRÉSENTE-T-ON UN TAUX BRUT?

Dans les Fiches Regard Santé, le taux brut est spécifié lorsqu'on présente un groupe d'âge particulier d'un indicateur pour lequel on présente habituellement le **taux ajusté**. Lorsqu'il n'est pas spécifié si le taux est brut ou ajusté, il s'agit d'un taux brut.

### QUAND UTILISER UN TAUX AJUSTÉ, UN TAUX BRUT OU UN NOMBRE?

Pour la planification de services ou d'intervention, il est généralement plus utile d'utiliser les nombres, car ils représentent le fardeau réel. On conseille de regarder les taux ajustés pour les comparaisons entre territoires ou les comparaisons dans le temps d'un indicateur qui varie selon l'âge. On utilise un taux brut pour comparer l'ampleur réelle du problème de santé (sans tenir compte de l'âge) supporté par la population.

### À QUOI SERT LE COEFFICIENT DE VARIATION?

Le coefficient de variation est un indice qui exprime le degré de dispersion d'une distribution en fonction de la valeur moyenne. Ainsi, plus la valeur du coefficient de variation est faible plus l'estimation est précise et plus la valeur du coefficient de variation est élevée plus la dispersion autour de la moyenne est grande, donc plus l'estimation est imprécise. À partir de certains seuils, on peut ainsi qualifier l'estimation d'acceptable, de **marginale ou d'inacceptable**. Il y a habituellement des notes sous les tableaux qui indiquent si les estimations sont marginales ou inacceptables.

### QUOI FAIRE AVEC DES DONNÉES DONT L'ESTIMATION EST MARGINALE OU INACCEPTABLE?

Des données dont l'estimation est marginale ou inacceptable manquent de précision. Il peut être risqué de se fier uniquement à ces données pour un exercice de planification. Dans un tel cas, il peut être plus judicieux de compléter l'analyse en s'appuyant sur les données régionales ou provinciales. Bien que les données soient marginales ou inacceptables, elles sont présentées à titre indicatif.

### POURQUOI LES INTERVALLES DE CONFIANCE SONT-ILS DIFFÉRENTS SELON LES TERRITOIRES?

On présente les intervalles de confiance des estimations provenant de l'Enquête sur la santé dans les collectivités canadiennes (ESCC). Les estimations produites par des enquêtes comportent des marges d'erreur qui sont liées à la taille de l'échantillon. Plus l'intervalle de confiance est petit, plus l'estimation est précise et plus l'intervalle est grand, plus l'estimation est imprécise. Ainsi au cycle 2007-2008 avec 25 545 répondants, l'estimation du Québec a un intervalle de confiance plus petit et est plus précise que celle de la région des Laurentides avec 1 528 répondants et que celle du territoire de RLS basée sur 450 répondants.

### POURQUOI LES ANNÉES PRÉSENTÉES SONT-ELLES DIFFÉRENTES ENTRE CERTAINS TABLEAUX ET CERTAINS GRAPHIQUES POUR UN MÊME INDICATEUR?

Pour les indicateurs présentés par période de 3 ou 5 ans, seules les périodes distinctes sont présentées dans le graphique de tendance. Parfois, pour permettre de présenter les données des années les plus récentes, la période incluant la dernière année disponible a été calculée et présentée dans la dernière colonne du tableau même si elle chevauche la période précédente.

### QUI CONTACTER POUR DES QUESTIONS, DES COMMENTAIRES OU DES SUGGESTIONS?

Pour toutes questions, commentaires et suggestions, veuillez communiquer avec Madame Sylvie Nadon au (450) 436-8622 poste 70553 ou par courriel : [surveillance.dspub.ciessler@ssss.gouv.qc.ca](mailto:surveillance.dspub.ciessler@ssss.gouv.qc.ca)